

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7231282

DATE: 20.10.2020 13:52:57

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.fid.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault Cergy CDPR
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
F-95610 ERAGNY
CERGY

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: De-Tullio, Gina
TELEPHONE: +39/0805858640

EXPEDITION: A: 00:00
ARRIVEE: 23.10.2020 A: 12:15

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 004 IT 567681	320104213R	5	PCE		5	58667898 58667910	1	201020080 723OP901	

273696

TRANSPORTEUR

Wabers International AG
Nagykoercest 351
H-1239 BUDAPEST

POIDS BRUT TOTAL: 383 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 5
N° DE L'UNITE DE TRANSP.:
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 567681

LIEU DE TRANSIT

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI				CMR INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																																																				
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destataire (nom, adresse, pays) Renault Cergy CDP Service 00442 Avenue du Gros Chêne 95610 ERAGNY FR				16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) WABERER																																																				
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays				17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																				
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 20.10.2020				18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs <i>Always Cargo Kft.</i> 1239 Budapest, Nagykőrösi út 351.																																																				
5 Documenti allegati Documents annexés Delivery note: 7231255-7231256-7231257-7231259-7231282-7231285-7231286-7231287				10 Nr. di statistica No. statistique 1598																																																				
6 Contrassegni e numeri 7 Numero dei colli 8 Imballaggio 9 Descrizione merce <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 40%;">Dct 300</td> <td style="width: 40%;"></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> <tr> <td>320102334R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>56 pcs</td> </tr> <tr> <td>320102850R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>4 pcs</td> </tr> <tr> <td>320107678R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>2 pcs</td> </tr> <tr> <td>320105497R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>3 pcs</td> </tr> <tr> <td>320104213R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>5 pcs</td> </tr> <tr> <td>320106643R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>50 pcs</td> </tr> <tr> <td>320105824R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> </tr> <tr> <td>320105249R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>3 pcs</td> </tr> </table>				Dct 300			320102334R	cardboard transmission	56 pcs	320102850R	cardboard transmission	4 pcs	320107678R	cardboard transmission	2 pcs	320105497R	cardboard transmission	3 pcs	320104213R	cardboard transmission	5 pcs	320106643R	cardboard transmission	50 pcs	320105824R	cardboard transmission	1 pcs	320105249R	cardboard transmission	3 pcs	Tot. 9500 kg																									
Dct 300																																																								
320102334R	cardboard transmission	56 pcs																																																						
320102850R	cardboard transmission	4 pcs																																																						
320107678R	cardboard transmission	2 pcs																																																						
320105497R	cardboard transmission	3 pcs																																																						
320104213R	cardboard transmission	5 pcs																																																						
320106643R	cardboard transmission	50 pcs																																																						
320105824R	cardboard transmission	1 pcs																																																						
320105249R	cardboard transmission	3 pcs																																																						
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P297213605				19 zu zahlen vom: A payer par: <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%;">Fracht Prix de transport</td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> <td style="width: 10%;"></td> </tr> <tr> <td>Ermäßigungen Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zwischensumme Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>				Fracht Prix de transport							Ermäßigungen Réductions							Zwischensumme Solde							Zuschläge Suppléments							Nebengebühren Frais accessoires							Sonstiges Divers							Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer						
Fracht Prix de transport																																																								
Ermäßigungen Réductions																																																								
Zwischensumme Solde																																																								
Zuschläge Suppléments																																																								
Nebengebühren Frais accessoires																																																								
Sonstiges Divers																																																								
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																								
14 Rückerstattung / Remboursement				20 Convenzioni particolari / Conventions particulières																																																				
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA				24 Merce ricevuta Réception des marchandises Date am _____ le _____ (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)																																																				
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 20.10.2020				22 MAGNA PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)																																																				
23 RCW305 / WCH864 Firma e timbro del trasportatore (Signature et timbre du transporteur)				25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>von</th> <th>bis</th> <th>km</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Glitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>				von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch				Euro-Palette							Glitterbox-Palette							Einfach-Palette																								
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																		
			Euro-Palette																																																					
			Glitterbox-Palette																																																					
			Einfach-Palette																																																					
26 Vertragspartner des Frachtführers 27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Targa motrice Targa rimorchio				Paletten - Absender - Expéditeur des palettes Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Glitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>				Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-palette				Glitterbox-Palette				Einfach-Palette																																				
Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																					
Euro-palette																																																								
Glitterbox-Palette																																																								
Einfach-Palette																																																								
28 Benutzte Gen.-Nr. National				Bilateral EG CEMT																																																				